

**Dodatok č. 1**  
**k**  
**Zmluve o zriadení záložného práva k nehnuteľným veciam č.2446/11**

**1. ZÁLOŽNÝ VERITEĽ:**

**Pôdohospodárska platobná agentúra**

sídlo : Dobrovičova 12, 815 26 Bratislava 1

IČO : 30 794 323

štatutárny orgán : Ing. Vadim Haraj, generálny riaditeľ,  
rozpočtová organizácia zriadená zákonom č. 473/2003 Z.z.  
v znení neskorších predpisov s pôsobnosťou podľa zákona č.  
543/2007 Z.z.

(ďalej ako „záložný veriteľ“)

**2. ZÁLOŽCA:**

**Agrofarma-Šándor**

sídlo/trvalý pobyt: 985 31 Pleš 88

[REDACTED]

(ďalej ako „záložca“)

**Článok I.**  
**Predmet dodatku**

**1. Identifikačné údaje záložcu sa menia nasledovne:**

**Agrofarma-Šándor**

sídlo/trvalý pobyt: 985 31 Pleš 88

[REDACTED]

## **Článok II. Záverečné ustanovenia**

1. Tento dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou zmluvy o zriadení záložného práva k nehnuteľným veciam č. 2446/11 zo dňa 12.07.2011
2. Dodatok nadobúda **platnosť** dňom podpisu oboma zmluvnými stranami. V zmysle § 47 a ods.1 Občianskeho zákonníka tento dodatok je **účinný** dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia. V zmysle katastrálneho zákona č. 162/1995 Z. z. o katastri nehnuteľností a o zápise vlastníckych a iných práv k nehnuteľnostiam / katastrálneho zákona / podľa § 28 ods.3 právne účinky vkladu vznikajú na základe právoplatného rozhodnutia správy katastra o jeho povolení.
3. Tento dodatok je povinne zverejňovaný podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
4. Zmluvné strany berú na vedomie, že v prípade nezverejnenia tohto dodatku do troch mesiacov od uzavretia dodatku platí v zmysle ustanovenia § 47a ods. 4 Občianskeho zákonníka, že k uzavretiu dodatku nedošlo.
5. Ostatné ustanovenia zmluvy ostávajú nezmenené.
6. Tento dodatok je vyhotovený v 5 vyhotoveniach.
7. Tento dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpisu oboma zmluvnými stranami.

Za záložného veriteľa dňa :

Za záložcu dňa:

.....  
Ing. Vadim Haraj – generálny riaditeľ  
Pôdohospodárskej platobnej agentúra

.....  
Ing. Július Šándor  
Agrofarma-Šándor